

Tanganyika in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned,¹⁴

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority and to the statements of its special representative;

2. *Decides* that no action by the Council is called for.

839th meeting,
12 July 1957.

1726 (XX). Petition from Messrs. S. M. Humbara and I. A. Mponji (T/PET.2/209)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from Messrs. S.M. Humbara and I.A. Mponji concerning Tanganyika in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned,¹⁵

Draws the attention of the petitioner to the observations of the Administering Authority and to the statements of its special representative.

839th meeting,
12 July 1957.

1727 (XX). Petition from the Tanganyika African National Union, Bukoba Branch (T/PET.2/210)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from the Tanganyika African National Union, Bukoba Branch, concerning Tanganyika in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned,¹⁶

Draws the attention of the petitioner to the observations of the Administering Authority, in particular to the fact that compulsory marketing orders have been in force continuously since 1947 and have all been approved by the Territorial Legislature, as well as to the substance of paragraph 8, section XIII, of document T/L.791.

839th meeting,
12 July 1957.

1728 (XX). Petition from the International League for the Rights of Man (T/PET.2/211)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from the International League for the Rights of Man concerning Tanganyika in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned,¹⁷

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority, in particular that the Government of Tanganyika is anxious to permit maximum freedom compatible with the preservation of order and is carefully considering whether, and if so on what conditions, it can once more safely grant permits for open-air meetings of the Tanganyika African National Union;

2. *Further draws the attention* of the petitioner to the statements concerning the subject matter of his petition made by the representative of the Administering

M. Heinz Langguth au nom de M. Walter Kahle concernant le Tanganyika¹⁸,

1. *Appelle l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité administrante et sur les déclarations de son représentant spécial;

2. *Décide* que la pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil.

839ème séance,
12 juillet 1957.

1726 (XX). Pétition de MM. S. M. Humbara et I. A. Mponji (T/PET.2/209)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité administrante intéressée, la pétition de MM. S. M. Humbara et I. A. Mponji, concernant le Tanganyika¹⁵,

Appelle l'attention des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité administrante et sur les déclarations de son représentant spécial.

839ème séance,
12 juillet 1957.

1727 (XX). Pétition de la Tanganyika African National Union, section de Bukoba (T/PET.2/210)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité administrante intéressée, la pétition de la Tanganyika African National Union, section de Bukoba, concernant le Tanganyika¹⁶,

Attire l'attention du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité administrante et en particulier sur le fait que les règlements sur la vente obligatoire ont été appliqués sans interruption depuis 1947 et qu'ils ont tous été approuvés par le Conseil législatif du Territoire, et attire également son attention sur le paragraphe 8 de la section XIII du document T/L.791.

839ème séance,
12 juillet 1957.

1728 (XX). Pétition de la Ligue internationale des droits de l'homme (T/PET.2/211)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité administrante intéressée, la pétition de la Ligue internationale des droits de l'homme concernant le Tanganyika¹⁷,

1. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité administrante et notamment sur le fait que l'Administration du Tanganyika désire vivement laisser le maximum de liberté compatible avec le maintien de l'ordre public et examine attentivement si elle peut à nouveau et, dans l'affirmative, à quelles conditions, autoriser sans danger des réunions publiques de la Tanganyika African National Union;

2. *Attire en outre l'attention* du pétitionnaire sur les déclarations qui ont été faites au sujet de sa pétition par le représentant de l'Autorité administrante et par

¹⁴ See T/PET.2/208 and Add.1, T/OBS.2/35 and Add.1, T/L.791.

¹⁵ See T/PET.2/209, T/OBS.2/36, T/L.791.

¹⁶ See T/PET.2/210, T/OBS.2/38, T/L.791.

¹⁷ See T/PET.2/211, T/OBS.2/39, T/L.791.

¹⁴ Voir T/PET.2/208 et Add.1, T/OBS.2/35 et Add.1, T/L.791.

¹⁵ Voir T/PET.2/209, T/OBS.2/36, T/L.791.

¹⁶ Voir T/PET.2/210, T/OBS.2/38, T/L.791.

¹⁷ Voir T/PET.2/211, T/OBS.2/39, T/L.791.

Authority and by the special representative in the course of the examination in the Council of conditions in the Trust Territory of Tanganyika.¹⁸

839th meeting,
12 July 1957.

1729 (XX). Petition from the Tanganyika Federation of Labour (T/COM.2/L.37)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from the Tanganyika Federation of Labour concerning Tanganyika in consultation with the United Kingdom as the Administering Authority concerned,¹⁹

1. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority and to the statements of its special representative;

2. *Notes* the statement of the special representative that the operation of the Trade Union Ordinance, 1956, will be subject to review one year after its entry into force and that at that time further consideration will be given to the views of organizations of employers and of employees.

839th meeting,
12 July 1957.

II. Somaliland under Italian administration

1730 (XX). Petition from El Hajj Said ben Saad (T/PET.11/509)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from El Hajj Said ben Saad concerning Somaliland under Italian administration in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,²⁰

1. *Takes note* of the fact that the Standing Committee on Petitions has examined the supplementary information furnished by the Administering Authority on this petition, in accordance with the request contained in Council resolution 1309 (XVI) of 14 July 1955;

2. *Draws the attention* of the petitioner to this supplementary information.

801st meeting,
28 May 1957.

1731 (XX). Petition from Chief Ansciur Mohamud and others (T/PET.11/581)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from Chief Ansciur Mohamud concerning Somaliland under Italian administration in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,²¹

Draws the attention of the petitioners to the observations of the Administering Authority.

801st meeting,
28 May 1957.

¹⁸ See *Official Records of the Trusteeship Council, Twentieth Session*, 813th, 819th and 820th meetings.

¹⁹ See T/COM.2/L.37, T/OBS.2/37, T/L.791.

²⁰ See T/PET.11/509, T/OBS.11/76, T/L.767.

²¹ See T/PET.11/581, T/OBS.11/90, T/L.767.

le représentant spécial au cours de l'examen de la situation dans le Territoire sous tutelle du Tanganyika, auquel le Conseil a procédé¹⁸.

839ème séance,
12 juillet 1957.

1729 (XX). Pétition de la Tanganyika Federation of Labour (T/COM.2/L.37)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné, en consultation avec le Royaume-Uni, Autorité administrante intéressée, la pétition de la Tanganyika Federation of Labour, concernant le Tanganyika¹⁹,

1. *Appelle l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité administrante et sur les déclarations de son représentant spécial;

2. *Prend note* de la déclaration du représentant spécial d'où il ressort que le fonctionnement de l'ordonnance de 1956 sur les syndicats fera l'objet d'une révision un an après l'entrée en vigueur de l'ordonnance et qu'il sera de nouveau tenu compte à cette époque des vues exprimées par les organisations d'employeurs et de travailleurs.

839ème séance,
12 juillet 1957.

II. Somalie sous administration italienne

1730 (XX). Pétition d'El Hadj Saïd ben Saad (T/PET.11/509)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné, en consultation avec l'Italie, Autorité administrante intéressée, la pétition d'El Hadj Saïd ben Saad concernant la Somalie sous administration italienne²⁰,

1. *Prend acte* de ce que le Comité permanent des pétitions a examiné les renseignements complémentaires que l'Autorité administrante a donnés, conformément à la demande que le Conseil avait formulée dans sa résolution 1309 (XVI) en date du 14 juillet 1955;

2. *Appelle l'attention* du pétitionnaire sur ces renseignements complémentaires.

801ème séance,
28 mai 1957.

1731 (XX). Pétition du chef Ansciur Mohamud et autres (T/PET.11/581)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné, en consultation avec l'Italie, Autorité administrante intéressée, la pétition du chef Ansciur Mohamud et autres, concernant la Somalie sous administration italienne²¹,

Appelle l'attention des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité administrante

801ème séance,
28 mai 1957.

¹⁸ Voir *Documents officiels du Conseil de tutelle, vingtième session*, 813ème, 819ème et 820ème séances.

¹⁹ Voir T/COM.2/L.37, T/OBS.2/37, T/L.791.

²⁰ Voir T/PET.11/509, T/OBS.11/76, T/L.767.

²¹ T/PET.11/581, T/OBS.11/90, T/L.767.